



A Recipe for Good Health

FoodShare Cov Nyiaj Pab Muas Noj Mus Ib Ntus TRANSITIONAL FOODSHARE BENEFITS

FoodShare cov nyiaj pab muas noj mus ib ntus yog dab ts?

FoodShare cov nyiaj pab muas noj mus ib ntus yog cov nyiaj pab ib lub sij hawm luv rau FoodShare cov tswv cuab uas tawm ntawm qhov kev pab cuam Wisconsin Works (W-2) los yog Tribal Temporary Assistance for Needy Families, uas raws li paub yog Tribal TANF. FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus no tsuas muab ntev txog tsib lub hlis xwb.

Yuav ua li cas kuv thiaj tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus?

Kom tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus no, ib tus tswv cuab hauv koj tsev neeg uas yuav nrog txais FoodShare yuav tsum tau:

- Tau koom rau hauv ib qho W-2 kev them nyiaj (payment tier) los yog hauv Tribal TANF.
- Tau txais tsawg kawg ib qho nyiaj ntsuab tuaj ntawm W-2 los yog Tribal TANF.
- Tau txais FoodShare cov nyiaj muas noj rau ntawm lub hlis uas pom zoo muab FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus rau koj, thiab muab W-2 los yog Tribal TANF qhov nyiaj zaum kawg rau koj rau tib lub hlis ntawd.

Koj tsis tas yuav tsum tau ua ntawv thov FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus. Lub chaw ua hauj lwm rau koj yuav xyuas seb koj puas yuav tau txais FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus thaum koj muaj raws li qhov kev pab cuam cov cai. Yog koj



tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus, koj yuav tau txais ib tsab ntawv tuaj qhia rau koj seb qhov nyiaj muas noj FoodShare no yog npaum cas, thiab yuav muab cov nyiaj tso rau hauv koj daim npav QUEST card.

Kuv yuav tau ntau npaum cas?

FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus yog muab raws li koj tsev neeg coob los tsawg, cov nyiaj tau los, thiab cov kev siv nyiaj lub hlis ua ntej W-2 los yog Tribal TANF qhov nyiaj them zaum kawg rau koj. Peb tsis muab W-2 los yog Tribal TANF qhov nyiaj them zaum kawg los siv thaum peb xam seb koj yuav tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus ntau npaum cas. Yog koj muaj pauv hauv koj qhov nyiaj tau los ntawm ib txoj hauj lwm, nyiaj them yug me nyuam, los yog nyiaj tau lwm qhov los thaum lub sij hawm los yog tom qab lub hlis uas W-2 los yog Tribal TANF them qhov nyiaj zaum kawg rau koj, qhov ntawd los kuj tsis muab los siv.

FoodShare qhov nyiaj muas noj mus ib ntus uas muab rau kuv puas yuav pauv?

Koj qhov nyiaj yuav nyob li qub mus tsib lub hlis tshwj tias ntshe muaj neeg hauv koj tsev neeg:

- Mus koom nrog ib tsev neeg txawv uas tau txais FoodShare.
- Tsiv tawm ntawm koj lub tsev mus thiab mus ua ntawv thov FoodShare nws tus kheej.

Yog muaj ib qho twg saum toj no tshwm sim, lub chaw ua hauj lwm rau koj hauv zos yuav xam seb koj qhov nyiaj muas noj tshiab yuav yog pes tsawg. Qhov nyiaj muas noj tshiab yuav muab raws li cov kev pauv hauv koj tsev neeg, qhov nyiaj tau los, thiab cov kev siv nyiaj. Qhov nyiaj muas noj tshiab yuav nyob li ntawd hauv lub sij hawm uas tseem tsis tau tas ntawm tsib lub hlis uas tau kev pab.

Yog lub chaw ua hauj lwm rau koj hauv zos paub txog lwm cov kev pauv tuaj ntawm koj, tuaj ntawm lwm tus hauv koj tsev neeg, los yog lwm qhov kev pab cuam, koj qhov nyiaj muas noj mus ib ntus hauv FoodShare yuav tsis pauv tshwj tias ntshe koj los yog lwm tus hauv koj tsev neeg thov kom muab FoodShare cov nyiaj muas noj uas ib txwm muab (regular FoodShare benefits) no xwb.

Kuv puas yuav tau qhia cov kev pauv?

Koj los yog koj tsev neeg tsis tas yuav tsum tau qhia cov kev pauv twg thaum tseem tau txais FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus.

Kuv puas yuav ua ntawv tau mus thov FoodShare cov nyiaj muas noj uas ib txwm muab?

Yog koj tsev neeg tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus, koj yuav thov tau FoodShare cov nyiaj muas noj uas ib txwm muab txhua lub sij hawm. Yog koj tsev neeg coob tuaj, koj qhov nyiaj tau los tsawg tuaj, los yog koj cov nqi them vaj tse nyob nce tuaj, tej zaum koj tsev neeg yuav tau FoodShare cov nyiaj muas noj uas ib txwm muab ntau dua. Yog koj cov nyiaj muas noj FoodShare uas ib txwm muab tsawg dua koj cov nyiaj muas noj FoodShare mus ib ntus, tej zaum koj tsev neeg yuav xaiv qhov tau cov nyiaj muas noj FoodShare mus ib ntus.

Yuav ua li cas kuv thiaj tau FoodShare cov nyiaj muas noj uas ib txwm muab tom qab tas FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus?

Kom tau FoodShare cov nyiaj muas noj uas ib txwm muab tom qab tas tsib lub hlis uas tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus, koj yuav tsum tau ua kom tiav daim ntawv rov thov dua tshiab (renewal), nrog rau qhov mus xam phaj. Koj tsev neeg yuav tau

txais ib tsab ntawv hais txog qhov ua kom tiav daim ntawv rov thov dua tshiab thaj tsam li 45 hnub ua ntej tas lub sij hawm tsib lub hlis. Kom zam txhob muaj qhov tu ncua tsis tau FoodShare cov nyiaj muas noj, yuav tsum ua kom tiav koj daim ntawv rov thov dua tshiab thaum lub hlis kawg uas koj tsev neeg tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus. Yog koj tsev neeg xaiv qhov tsis ua ntawv thov FoodShare cov nyiaj muas noj uas ib txwm muab lawm, koj cov nyiaj muas noj FoodShare yuas tas mus.

Nyob qhov twg uas kuv yuav mus nrhiav tau ntaub ntawv ntxiv?

Yog koj xav tias koj yuav tsum tau FoodShare cov nyiaj muas noj mus ib ntus los yog koj muaj lwm cov lus nug, hu rau lub chaw ua hauj lwm rau koj hauv zos. Kom nrhiav tau lub chaw ua hauj lwm rau koj, mus rau ntawm

www.dhs.wisconsin.gov/forwardhealth/imagency/index.htm, los yog hu rau qhov Chaw Pab Cov Tswv Cuab tus xov tooj ntawm 1-800-362-3002. (Muaj TTY thiab muaj cov kev pab txhais lus.)

Cov Sob Lus Uas Hais Txog Kev Tsis Pub Cais Neeg Tsis Raws Cai

Raws li tsoom hhw teb chaws txoj cai lij choj hais txog cov cai pej xeem thiab Teb Chaws Meskas Feem Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Qoob Loo (US Department of Agriculture, USDA) cov kev cai thiab cov cai hais txog cai pej xeem, lub chaw ua hauj lwm no raug txwv tsis pub muaj kev ntxub ntxaug vim yog saib raws haiv neeg, xim tawv nqaij, lub teb chaws yug, poj niam los sis txiv neej (xws li kev txheeb qhia tias yog poj niam los txiv neej thiab kev nyiam rau fab kev sib daj sib deev), kev ntseeg dab qhuas, kev xiam oob qhab, hnub nyoop, kev ntseeg kam nom kam tswv, los sis kev pauj kua zaub ntsuab los sis kev ua pauj rau kev sawv nqua hu cov cai pej xeem yav ua ntej.

Lub khoos kas no cov ntaub ntawv kuj yuav muaj ua lwm hom lus uas tsis yog lus Askiv thiab. Cov neeg xiam oob qhab uas xav tau lwm txoj hauv kev sib txaus lus los txaus lub khoos kas no cov ntaub ntawv (xws li Cov Ntawv Rau Neeg Dig Muag, cov ntawv luam ua tus ntawv loj, cov suab kaw lus, Hom Lus Piav Tes Meskas, thiab lwm yam) yuav tsum tiv tauj rau lub chaw ua hauj lwm (lub lav los sis hauv cheeb tsam) raws li qhov chaw uas lawv ua ntawv thov cov nyiaj pab. Cov neeg lag ntseg, hnov lus tsis zoo los sis hais tsis tau lus zoo, tuaj yeem tiv tauj rau USDA dhau los ntawm Federal Relay Service ntawm tus xov tooj (800) 877-8339.

Txhawm rau ua daim ntawv tsis txaus siab txog kev ntxub ntxaug hauv lub khoos kas, Tus Neeg Tsis Txaus Siab yuav tsum ua kom tiav Daim Foos AD-3027, USDA Daim Foos Hais Kev Tsis Txaus Siab Hauv Lub Khoos Kas uas yog tuaj yeem mus muab tau nyob hauv online ntawm:

<https://www.fns.usda.gov/sites/default/files/resource-files/ad3027-hmong.pdf>, muab los ntawm USDA txhua lub chaw ua hauj lwm, los ntawm kev hu rau tus xov tooj (833) 620-1071, los sis yog los ntawm kev sau ntawv rau USDA qhov chaw nyob. Tsab ntawv yuav tsum muaj tus neeg tsis txaus siab lub npe, chaw nyob, nab npawb xov tooj, thiab sau cov lus piav qhia qhov kev ntxub ntxaug uas koj tau iab liam kom ntxaws txaus los qhia rau Tus Tub Tuav Ntaub Ntawv Pab rau Cov Cai Pej Xeem (Assistant Secretary for Civil Rights, ASCR) hais txog qhov xwm txheej thiab hnub tim uas muaj qhov kev yuam cov cai pej xeem uas raug iab liam ntawd tshwm sim. Yuav tsum muab daim foos AD-3027 los sis tsab ntawv uas sau tiav lawm xa mus rau:

(1) xa pais xab nis:

Food and Nutrition Service, USDA
1320 Braddock Place, Room 334
Alexandria, VA 22314; los sis

(2) fev:

(833)-256-1665 los sis (202)-690-7442; los sis

(3) xa email:

FNSCIVILRIGHTSCOMPLAINTS@usda.gov

Lub chaw ua hauj lwm no yog ib lub chaw uas muaj vaj huam sib luag.

TSIS TXHOB XA DAIM NTAWV THOV RAU NTAWM NO

